

Objektyp: **FrontMatter**

Zeitschrift: **Schweizer Heimwesen : Fachblatt VSA**

Band (Jahr): **52 (1981)**

Heft 2

PDF erstellt am: **29.06.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

2

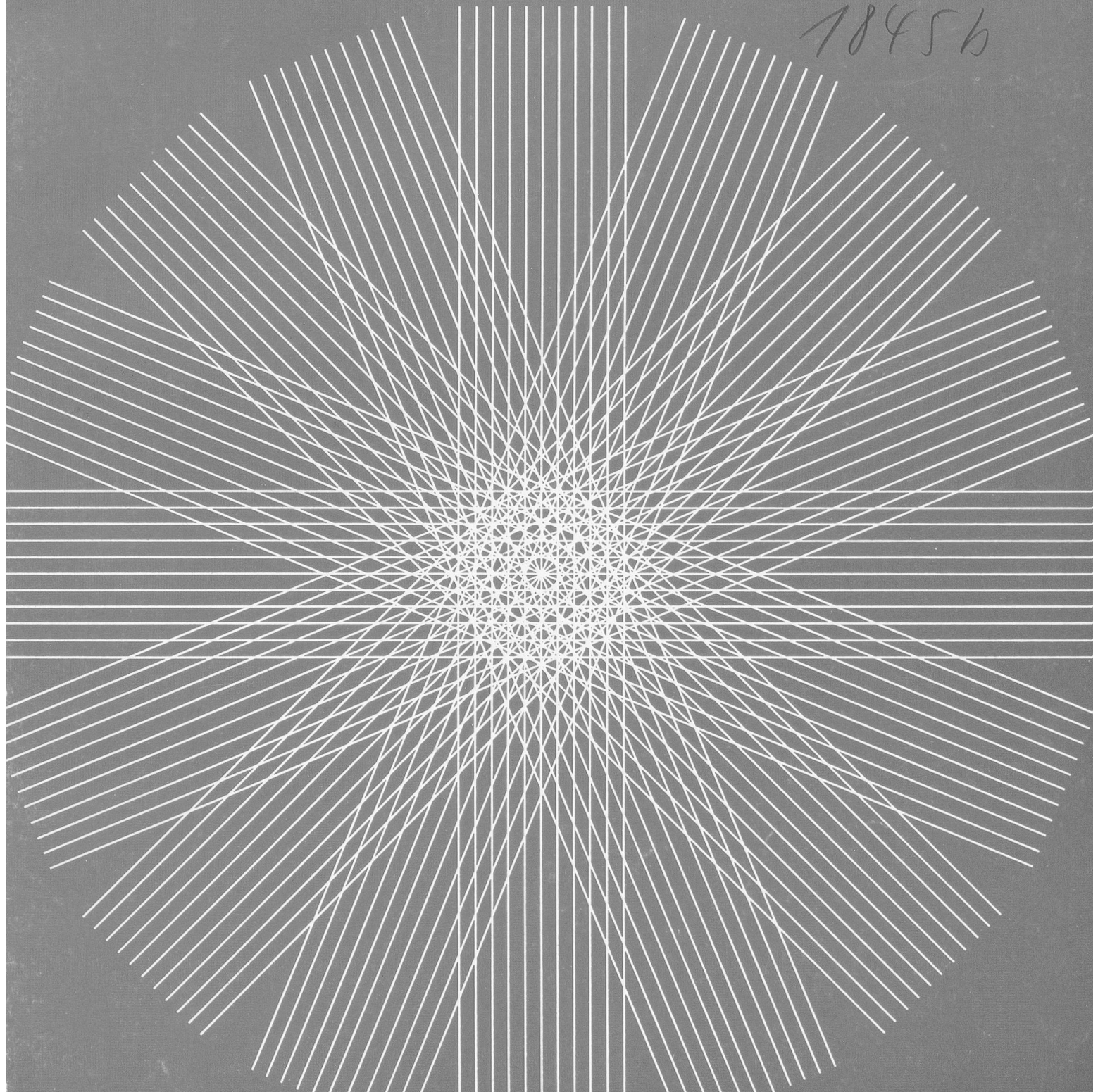
Februar 1981 52. Jahrgang

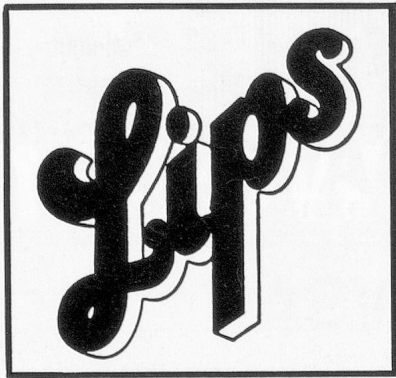
# Schweizer Heimwesen

**Fachblatt VSA**

Offizielles Organ des  
Vereins für Schweizerisches Heimwesen und der ihm  
angeschlossenen Regionalverbände und Fachgruppen

78456





**Universal-Küchenmaschinen**

**Elektro-Kartoffelschälmaschinen**

**Bäckerei-  
und Konditoreimaschinen**

- Für jeden Betrieb die geeigneten Maschinen
- Prompter Service-Dienst direkt ab Fabrik
- Spezialfirma mit Erfahrung seit 1880

Seit bald 100 Jahren weltbekannt — weltberühmt

**Jakob Lips**

Tel. 01 734 21 08

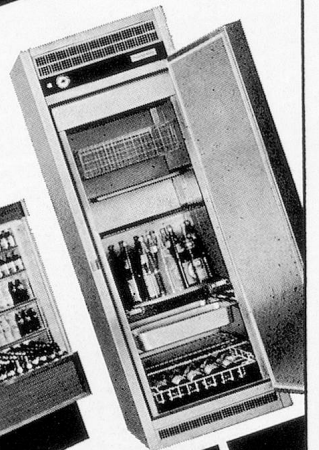
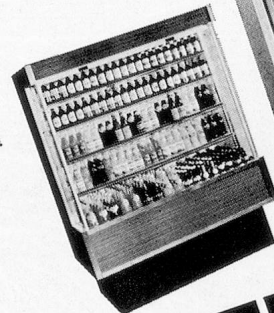
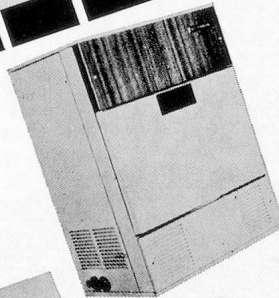
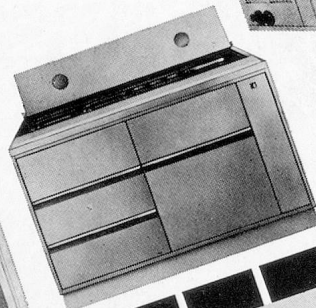
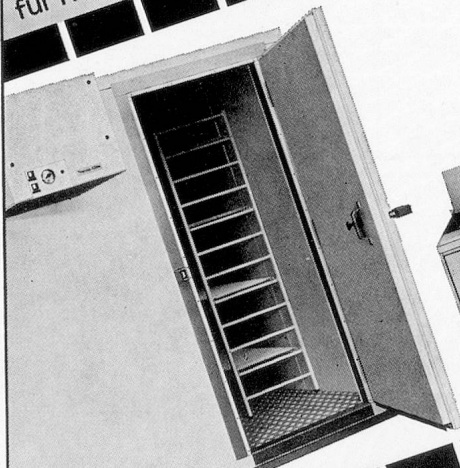
**Maschinenfabrik**

**8902 Urdorf**

Telex 55653

# Kälte von A bis Z

Therma-Kälte bietet ein umfassendes Programm von Kälteapparaten und -anlagen  
für Hotels, Restaurants und Grossverpfleger



**elcalor**  
Therma-Kälte

5001 Aarau  
Tel. 064-22 72 01

- Kühl- und Tiefkühlschränke
- Steckerfertige, demontierbare Kühl- und Tiefkühlzellen
- Kühlunterbauten
- Getränkevitriolen
- Eiswürfelautomaten
- Wärmepumpenboiler für die Rückgewinnung der Abwärme von Kältemaschinen



Neuheit!

## Hebebad mit energie- und kostensparendem Schräglage-System.



- Wasserhydraulisches Hebesystem mit Sicherheitsventil, stufenlos verstellbar
- Alle Stahlkonstruktionsteile sind feuerverzinkt und einbrennlackiert
- Stützfüsse in der Höhe verstellbar
- Stahlwanne mit Emailbeschichtung, säurebeständig
- Wannenschalung aus Aluminium
- Armaturenschrank aus Chromnickelstahl
- Kugler-Thermostmischventil für Wanneneinlauf und Handdusche
- Wasserzuleitung 3/4"
- Wasserdruck 2,5 bar
- Ausschwenkbare Einsteigvorrichtung, anatomisch geformt, aus Aluminium, kunststoffbeschichtet
- Einsteigvorrichtung auf Wunsch beidseitig montierbar
- Zwei Jahre Garantie

Schweizer Fabrikat, Pat. ang.  
Änderungen vorbehalten

**bimeda**

Das vom Messerli-Badelift-Hersteller exklusiv konstruierte Hebebad darf im Bereich der Badelifte als absolutes Spitzenmodell angesehen werden. Die schweizerische Qualitätsarbeit wird hier ergänzt durch ein durchdachtes Schräglagesystem: Der Badende erhält durch schräges Anheben der Wanne eine optimale Wassermenge. Diese einmalige Eigenschaft erweist sich in der Praxis als energie- und kostensparend, da bis zu einem Fünftel weniger Wasser verbraucht wird.

Mit dem wasserhydraulischen Hebesystem lässt sich die stufenlos verstellbare Arbeitshöhe der Wanne regulieren. Zwei Stützfüsse ergeben Bodenfreiheit für problemlosen Zugang mit allen gängigen Transportsystemen. Der Bedienungsschrank integriert leicht verständliche Armaturen. Die ausschwenkbare Sitzschale ist mit einem hochklappbaren Sicherheitshaltegriff versehen und ermöglicht dadurch auch Bewegungsbehinderten ein einfaches Ein- und Aussteigen.

Rehabilitationshilfen  
Schäfli grabenstrasse 32  
CH-8304 Wallisellen  
Telefon 01/830 30 52

# SIC SM 20

## Der Beckenspüler der Zukunft!

Schweizer Produkt, vollautomatisch, mit Dampfdesinfektion



### SM-20 SIC-MERKER

Ein Schweizer Produkt, neu entwickelt, das alle Kriterien berücksichtigt.

*Hygiene – energiesparend – praktische und sichere Bedienung.*

### Vollautomatisch

Apparat schliessen und entleeren der Gefässe erfolgen auf «Ellbogenstart».

Kein Anfassen eines Apparateiles mit kontaminierten Händen.

### Dampfdesinfektion

Sicher – energiesparend – ohne bauliche Probleme auch in Altbauten installierbar.

Verlangen Sie Unterlagen mit diesem Coupon oder per Telefon:

Name/Firma: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

**SIC**

SIC Ges. m. b. H.  
Angergasse 19  
A-6020 Innsbruck  
Tel. 5222 81 620

SIC AG  
Wartenbergstrasse 15  
CH-4020 Basel  
Tel. 061/41 97 84